

что всё равно, какие мненья
берутся для распространенья -
нарядов, взглядов и интриг.
По смыслу всех волшебных книг
что либерал, что консерватор
глядят в один иллюминатор.
Как требует суровый рок,
цветам дарован краткий срок.
Одни до осени завянут,
другие в одночасье канут.



Our Doom to Bloom

Cumaeen Sibyl, charming Ogress,
What are the simple facts of Progress
That I may trade on with reliance
In consultation with my clients?
The Sibyl said, "Go back to Rome
And tell your clientele at home
That if it's not a mere illusion
All there is to it is diffusion —
Of coats, oats, votes, to all mankind.
In the Surviving Book we find
That liberal, or conservative,
The state's one function is to give.
The bud must bloom till blowsy blown
Its petals loosen and are strown;
And that's a fate it can't evade
Unless 'twould rather wilt than fade."
1962 "In the Clearing".